

# DU 9 AU 22 JANVIER 2020

## 3<sup>ES</sup> JEUX OLYMPIQUES DE LA JEUNESSE D'HIVER

# Programme des jeux

**Vendredi 3 Janvier**

**VOYAGE DE LA FLAMME OLYMPIQUE**  
Les Rousses, Esplanade de l'Omnibus  
*Gratuit, tout public*  
17h30: Animations sur l'esplanade de l'Omnibus et arrivée de la flamme olympique dans les rues des Rousses par Anaïs Bescond, championne olympique de biathlon.

**Samedi 4 Janvier**

**ACCUEIL DE LA FLAMME OLYMPIQUE**  
Les Rousses - Bois d'Amont - Vallée de Joux  
*Gratuit, tout public*  
Relais de la flamme entre Les Rousses et la Vallée de Joux marquant les premiers Jeux Olympiques transfrontaliers de l'histoire. Dès 16h00, au Centre Sportif, présentation de la Flamme Olympique à la population de la Vallée de Joux.

**Jeudi 9 Janvier**

**CÉRÉMONIES LOCALES D'OUVERTURE**  
Temple du Sentier  
20h20  
*Gratuit, tout public*  
Concert du Chœur Ohana et projection de la cérémonie d'ouverture des Jeux Olympiques de la Jeunesse. Ohana est un chœur composé de jeunes chanteurs et musiciens de la Vallée de Joux.

Esplanade de l'Omnibus - Les Rousses  
Dès 17h30  
*Gratuit, tout public*  
Concert, cérémonie locale d'ouverture et défilé d'athlètes.

## Animations permanentes

**ESPACE JOJ À LA MÉDIATHÈQUE**  
Le Sentier  
Du 25 novembre au 20 décembre: Les suisses aux JO  
Du 6 au 31 janvier: L'histoire des JO  
*Gratuit, tout public*  
Un espace JOJ avec des expos-quiz sur différentes thématiques.

**SOUVENIR DE L'INTER**  
Expo photos à l'Hôtel de la Lande  
Place de Lande 3 - Le Brassus  
Du 7 décembre au 15 février  
*Gratuit, tout public*  
Exposition photos présentant les Concours Internationaux de ski nordique au Brassus.  
Epreuves attestant de leur importance avec plus de 80 coureurs médaillés lors des Jeux Olympiques ou des Championnats du Monde.

**«SUR LES TRACES DU SKI NORDIQUE»**  
Galerie d'Art L'Essor - Le Sentier  
Du 8 décembre au 9 février  
Du mardi au dimanche, de 14h00 à 18h00  
*Gratuit, tout public*  
Exposition retraçant l'évolution du matériel utilisé pour la pratique du ski de fond et du saut à ski dès années 1920 à nos jours.

**JEU/CONCOURS «DE VILLAGE EN VILLAGE» SUR L'HISTOIRE DU SKI**  
Vallée de Joux  
Du 8 décembre au 9 février  
*Gratuit, tout public*  
Concours qui nécessite de faire le tour de La Vallée pour y participer: dans chaque village se trouve un panneau décoré aux couleurs des JOJ avec des questions liées aux sports d'hiver. Ces panneaux se trouvent soit dans un hôtel, un restaurant ou encore un commerce. Les textes explicatifs présentent deux niveaux de lecture, dont un pour les enfants. L'urne à concours est à la galerie d'art de l'Essor qui présente l'exposition «Sur les traces du ski nordique». A faire individuellement ou en famille.

**«TOP CHRONO!»**  
Espace Horloger Vallée de Joux - Le Sentier  
Du 12 décembre au 17 mai  
*Payant, tout public*  
L'Espace Horloger présente sa nouvelle exposition temporaire «Top Chrono!» qui aborde un facteur essentiel de la compétition: Le chronométrage.  
Pour conter cette histoire, Omega et l'entreprise Dubois Dépraz s'inventent au musée pour y présenter des objets phares.  
**PLACÉ DES JEUX DU CENTRE SPORTIF**  
Le Sentier  
Du 9 au 22 Janvier  
Dès 17h00  
*Gratuit, tout public*  
Village de fête avec chalet en bois, dôme et animations en soirée sur l'esplanade du Centre Sportif. Retransmission TV, afterwork.

**EXPOSITION /VENTE DE DESSINS «SPORT D'HIVER»**  
Restaurant Centre Sportif - Le Sentier  
Du 9 au 22 janvier  
*Gratuit, tout public*  
Œuvres réalisées par les élèves bijoutiers de l'Ecole Technique de la Vallée de Joux. Vente en faveur d'une fondation sport handicap.

**EXPOSITION «SKIS ET CHAMPIONS MADE IN BOIS D'AMONT»**  
Musée de la Boissellerie - Bois d'Amont  
Du 9 au 22 janvier  
*Gratuit, tout public*  
Exposition et projection permanentes sur l'histoire du ski et des champions à Bois d'Amont depuis les années 1900.

**MUSÉE DU SKI ET DE L'OLYMPISME**  
70 rue de la Redoute - Les Rousses  
De janvier à mars  
*Gratuit, tout public*  
Exposition d'objets du musée du ski et de la tradition rousselande, d'éléments du musée olympique de Lausanne et d'objets d'athlètes olympiques haut-jurassiens.

# Compétitions Olympiques

**SKI DE FOND**  
Les Grandes Roches - Le Brassus  
**Samedi 18 Janvier**

**SKI CROSS (XCS)**  
Style libre féminin/masculin  
11h00 - 14h15  
*Gratuit, tout public*

**Dimanche 19 Janvier**

**SPRINT**  
Style classique féminin/masculin  
12h00 - 15h30  
*Gratuit, tout public*

**Mardi 21 Janvier**

**DISTANCES**  
5 et 10 KM  
11h00 - 12h00 - 5 km style libre féminin  
13h00 - 14h15 - 10 km style libre masculin  
*Gratuit, tout public*

**Mercredi 22 Janvier**

**NORDIC MIXED TEAM 4 X 3,3 KM**  
Style libre équipes mixtes  
13h30 - 14h30  
*Gratuit, tout public*  
*Remise des médailles à l'issue de la compétition.*

**Vendredi 17 janvier**  
10h00 - 13h30 - Entraînement officiel  
*Gratuit, tout public*

**Lundi 20 janvier**  
10h00 - 13h30 - Entraînement officiel  
*Gratuit, tout public*

**11, 12 et du 17 au 22 janvier**  
**L'AUBERGE DES JEUX**  
De 10h à 17h, cantine chauffée avec bar, restauration et vue sur les pistes de compétition.

**BIATHLON**  
Stade nordique des Tuffes - Les Rousses  
**Samedi 11 janvier**  
10h30 - 12h05 - Individuel féminin 10 km  
13h30 - 15h15 - Individuel masculin 12,5 km

**Dimanche 12 janvier**  
10h30 - 11h40 - Relais mixte individuel

**Mardi 14 janvier**  
10h30 - 11h55 - Sprint féminin 6 km  
13h30 - 15h00 - Sprint masculin 7,5 km

**Mercredi 15 janvier**  
10h30 - 12h35 - Relais mixte par équipes

**SAUT À SKI**  
Stade nordique des Tuffes - Les Rousses  
**Dimanche 19 janvier**  
10h30 - 13h00 - Individuels féminin  
14h00 - 16h00 - Individuels masculin

**Lundi 20 janvier**  
10h30 - 13h00 - Équipes mixtes nordique, tremplin normal 4x3,3

**Mercredi 22 janvier**  
10h00 - 11h00 - Épreuve par équipes de saut à ski et combiné nordique

**COMBINÉ NORDIQUE**  
Stade nordique des Tuffes - Les Rousses  
**Samedi 18 janvier**  
10h00 - 16h00 - Individuel féminin NH/4 km  
Individuel masculin, NH/6 km

**Lundi 20 janvier**  
10h30 - 13h00 Équipes mixtes nordique, tremplin normal 4x3,3

**Mercredi 22 janvier**  
10h00 - 11h00 - Épreuve par équipes de saut à ski et combiné nordique  
(Les Grandes Roches 13h30 - 14h30 - 4x3,3 km Ski de fond)

# Vallée de Joux en Jeux!

**Vendredi 10 Janvier**

**SOIRÉE ART SHOW COMMUNICATION**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 17h00  
*Gratuit, tout public*  
Animation musicale et artistes divers.

**Samedi 11 Janvier**

**HOCKEY CLUB VALLÉE DE JOUX vs HCV SION**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
18h30  
*Gratuit, tout public*  
Match de hockey sur glace de 1<sup>re</sup> ligue opposant les joueurs de la Vallée de Joux à ceux de Sion.

**Mardi 14 Janvier**

**BUCK'N'FAMILY**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 17h00  
*Gratuit, tout public*  
Découvertes et activités avec des chiens de traîneau. Présentation des chiens Malamute et balade en kart.

**FRESQUES EN PLEIN AIR**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 18h30  
*Gratuit, tout public*  
Création de fresques en public par les élèves de l'Ecole Technique de la Vallée de Joux.

**8**  
Sports

**16**  
Disciplines

**81**  
Épreuves

**1880**  
Athlètes entre 15 et 18 ans

**8**  
Sites hôtes

**13**  
Jours de compétition et festival

**70**  
Nations

**3000**  
Bénévoles

# Cinéma La Bobine

**Mardi 17 Décembre**

**INVINCIBLE**  
Cinéma La Bobine - Le Sentier  
20h00  
*Payant, âge légal: 14 ans*  
Film d'Angelina Jolie traitant des qualités de volonté, de courage et de persévérance d'un athlète, Louis Zemperini, fait prisonnier par les Japonais durant la seconde guerre mondiale. Suite à la chute de son avion au-dessus de l'océan, il a survécu à 47 jours sur un pneumatique en mangeant des poissons crus et en buvant de l'eau de pluie, avant de rester prisonnier jusqu'à la fin de la guerre. En 1998, il participe au relais de la flamme olympique pendant les JO d'hiver au Japon, non loin du camp de prisonnier où il avait été détenu.

**Mardi 7 Janvier**

**RASTA ROCKET**  
Cinéma La Bobine - Le Sentier  
20h00  
*Payant, tout public*  
Film humoristique avec la participation d'une équipe de Jamaïque aux Jeux Olympiques d'hiver dans le cadre de la compétition de Bobsleigh.

**Mardi 14 Janvier**

**EDDIE THE EAGLE**  
Cinéma La Bobine - Le Sentier  
20h00  
*Payant, tout public*  
Film traitant du parcours du sauteur à ski Michael Edwards.

# Place des Jeux au Centre Sportif

## Le rendez-vous festif!

**Mercredi 15 Janvier**

**«100M À FOND»**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 15h00  
*Gratuit, tout public*  
Sprint de 100m départ arrêté.  
Après-midi pour les enfants, fin de journée pour les skieurs populaires et début de soirée pour les élites. Tentative de record de Suisse du 100m départ arrêté. Ambiance et restauration sur place.

**Jeudi 16 Janvier**

**FRESQUES EN PLEIN AIR**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 18h30  
*Gratuit, tout public*  
Création de fresques en public par les élèves de l'Ecole Technique de la Vallée de Joux.

**HOCKEY CLUB VALLÉE DE JOUX II vs ROYAL LAUSANNE**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
20h15  
*Gratuit, tout public*  
Match de hockey sur glace de 3<sup>e</sup> ligue opposant les joueurs de la Vallée de Joux à ceux de Lausanne.

**Vendredi 17 Janvier**

**AFTER WORK DE LA GYM**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 16h00  
*Gratuit, tout public*  
Démonstrations gymniques, concours gymkhana, restauration, ambiance.  
Inscription sur place pour les gymkhanas.

**MATCH DE HOCKEY SUR GLACE 1<sup>RE</sup> LIGUE**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
20h00  
*Gratuit, tout public*  
Début du tour Masteround de hockey sur glace avec le Hockey Club Vallée de Joux.

**Samedi 18 Janvier**

**SKATEATHON DU HOCKEY CLUB VALLÉE DE JOUX**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 17h30  
*Gratuit, tout public*  
Patiner et récolter des fonds en faisant le maximum de tours de patinoire.

**DISCO SUR GLACE**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 20h00  
*Gratuit, tout public*  
En soirée, la patinoire du Centre Sportif de la Vallée de Joux se transforme en discothèque géante!

Le programme peut être sujet à modifications en fonction de la météo.

# Les Tuffes en Jeux!

**Samedi 11 Janvier**

**CONFÉRENCE SUR LE «JURA FRANCO-SUISSE: UN MASSIF POUR DEUX PAYS»**  
Salle de l'Omnibus - Les Rousses  
18h00 - 19h00  
*Gratuit, tout public*  
Organisée par l'Association Culturelle Rousselande et animée par Ronald Bosmans.

**CONCERTS «THE UNCHECKS» ET «ÇATTACH» (GROUPE FRANCO-SUISSES)**  
Salle de l'Omnibus - Les Rousses  
19h15 - 22h30  
*Gratuit, tout public*  
Reprises pop-rock énergiques de ces groupes locaux.

**Dimanche 12 Janvier**

**DÉMONSTRATION DE CURLING**  
Espace des Mondes Polaires - Prémaman  
18h00 - 19h00  
*Gratuit, tout public*  
Découverte de ce sport insolite qu'est le curling avec le club de Prémaman.

**SPECTACLE DE PATINAGE ARTISTIQUE ET SOIRÉE COSTUMÉE**  
Espace des Mondes Polaires - Prémaman  
19h00  
*Gratuit, tout public*  
Spectacle des enfants de l'école de Prémaman suivi d'une soirée costumée sur glace.

**Vendredi 17 Janvier**

**NOCTURNE PATINOIRE: JEUX DE L'ARCTIQUE**  
Espace des Mondes Polaires - Prémaman  
19h00 - 21h45  
*Payant, tout public*  
Epreuves insolites directement venues des traditions polaires!

**Mardi 21 Janvier**

**CONCERT DE LA MUSIQUE MILITAIRE**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
19h30  
*Gratuit, tout public*  
55 musiciens de la fanfare militaire suisse se produisent en concert dans la salle omnisports du Centre Sportif.

**Mercredi 22 Janvier**

**FÊTE DE CLÔTURE, L'APRÈS SKI DES JOJ**  
Centre Sportif Vallée de Joux - Le Sentier  
Dès 17h00  
*Gratuit, tout public*  
Le Crédi Mutuel, le Centre Sportif et la Société Électrique de la Vallée de Joux s'unissent pour offrir raclette et vin blanc.

**PLACÉ DES JEUX**  
Le lieu de rassemblement et de rencontre privilégié durant la quinzaine olympique.  
Boissons et petite restauration sont proposées chaque soir d'animation par les sociétés locales ou par l'équipe du restaurant du Centre Sportif.

**TOUTES LES INFORMATIONS**  
www.lausanne2020.sport  
www.myvalleedejoux.ch  
www.valleedejoux2020.ch

**Dimanche 12 Janvier**

**HELVETIA NORDIC TROPHY**  
Les Grandes Roches - Le Brassus  
10h00 - 14h00  
*Gratuit, tout public*  
Les sportifs de la relève ont l'opportunité de se mesurer dans le cadre de l'Helvetia Nordic Trophy, organisé par Swiss-Ski en collaboration avec les ski-clubs suisses. Grâce à ces événements, les jeunes athlètes peuvent se mesurer skis aux pieds à des sportifs du même âge et vivre leurs premières expériences en compétition.

**Samedi 18 Janvier**

**KIDS NORDIC TOUR**  
Les Grandes Roches - Le Brassus  
15h00 - 18h00  
*Gratuit, tout public*  
Des ski-cross d'initiation au ski de fond sont organisés en Suisse-romande par des ski-clubs formateurs. Les «meilleurs» participent à cette «finale».

**TRY THE SPORTS**  
Les Grandes Roches - Le Brassus  
Du 9 au 22 janvier  
Mercredi après-midi et week-end  
9h00 - 16h00  
*Gratuit, tout public*  
Durant toute la durée des Jeux, un espace de quatre hectares accueille les curieux qui souhaitent tester le ski cross, le biathlon et le saut à ski. Cette activité est destinée en premier lieu aux écoliers, mais aussi à tout un chacun.  
Deux classes de la Vallée de Joux participent chaque matin à ces activités et les après-midis sont réservés à des établissements scolaires de plaine. Les mercredis après-midi (15 et 22 janvier) ainsi que les week-ends (11-12/18-19), le site est ouvert au public, sans nécessité d'inscription préalable.

**Dimanche 19 Janvier**

**SWICA NORDIC DAY**  
La Thomassette - Le Brassus  
10h00 - 12h00  
*Gratuit, tout public*  
Inscription sur [www.langlauf.ch](http://www.langlauf.ch)  
Matinée d'initiation et de découverte du ski de fond. S'exercer sur les lattes étroites, essayer quelque chose de nouveau et avoir du plaisir sur les pistes de ski de fond. Les personnes qui ne possèdent pas un équipement de ski de fond peuvent en louer sur réservation.

**FINALE SCOLAIRE ROMANDE DE SKI-CROSS**  
Les Grandes Roches - Le Brassus  
10h00 - 12h00  
*Gratuit, tout public*  
Des ski-cross d'initiation au ski de fond sont organisés en Suisse-romande par des ski-clubs formateurs. Les «meilleurs» participent à cette «finale».

**VALLÉE DE JOUX**

**VALLÉE DE JOUX TOURISME**  
1347 Le Sentier  
T. +41 (0)21 845 17 77  
info@valleedejoux.ch  
www.myvalleedejoux.ch

facebook.com/valleedejouxtourisme  
instagram.com/valleedejoux  
@myvalleedejoux  
Valleedejouxtourisme

**#myvalleedejoux**

# Lausanne en Jeux!

**Du 9 au 22 Janvier**

Programme d'animations sportives, culturelles et gastronomiques organisé à Lausanne pour célébrer les Jeux Olympiques de la Jeunesse.

**Samedi 11 Janvier**

La Vallée de Joux est l'invité d'honneur et propose deux concerts d'exception à l'Eglise Saint-François.

**CHORALE DU BRASSUS**  
14h00  
*Gratuit, tout public*

**CHŒUR OHANA**  
20h00  
*Gratuit, tout public*

Site hôte

**LAUSANNE 2020**

YOUTH OLYMPIC GAMES